RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0028
Licence Number 牌照編號	L1108

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 發 疾 人 士 院 舍 牌 照

•	unde	mem	ioned residential care home —	of the Residentia (3)(a) 條獲發	•	rsons with Disab	pilities) Ordinance in resp	ect of the
!	院全	·資料· Nam	e (in English) Lower Wongtaisin Day Activity Cent (英文)Hostel	tre cum Nam	e (in Chinese) (中文)	鄰舍輔導會黃	大仙下邨展能中心暨宿 	舍····································
	(b)	(i)	Address of home 院舍地址 <u>Units 1-9, Wing C, G/F, Lung Moc</u> 九龍黃大仙黃大仙下(二)邨龍			Estate, Wong Tai	Sin, Kowloon	
		(ii)	Premises where home may be operated 可開設院舍的處所					
			as more particularly shown and described on Plan 其詳情見於圖則第 <u>0028(4)</u> 號,該圖則現存	Number0028(本人處,並經本	4) deposited with 人批准。	n and approved b	y me.	
	(c)	Max 院舍	imum number of persons that the residential care ho可收納的最多人數42	ome is capable of	accommodating			
Particulars of person / company to whom / which this licence is issued in respect of the above residential care home — 獲發上述院舍牌照人士 / 公司的資料 -								
	(a)		e/Company (in English) -/公司名稱(英文) The Neighbourhood Ad	vice-Action Counc	Name/Comp il 姓名/公司名	pany (in Chinese) A稱(中文)	鄰舍輔導會	
	(b)	Add 地址	ress 香港北角百福道 21 號 1	3 樓				
1 .	perse 第3月	ons wi 设所过	n/company named in paragraph 3 above is autho th disabilities of the following type: High 论的人士/公司已獲批准營辦、料理、管理或以 nce is valid for 36 months effective fr	h Care Level 其他方式控制一	所屬	高度照顧	ontrol of a residential care 種類的殘疾人士院舍。 rom1 July 2024	home for
,.	本牌	30 Ji 照由:	ine 2027 inclusive				2027年6月30日	
5.	This	licen	ce is issued subject to the following conditions — 有下列條件—					
7.	Disa	bilitie	ce may be cancelled or suspended in exercise of t s) Ordinance in the event of a breach of or a failure 舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,2	to perform any o	f the conditions set	out in paragraph	6 above.	
							金本	
			4年7月1日			(李		
		E	Date 日期			Hong Kon	Director of Social Welfare g Special Administrative R 時別行政區社會短利罗罗	

WARNING

警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。